A/S-19/AC.1/L.1/Add.20
11 July 1997
RUSSIAN

Девятнадцатая специальная сессия
Пункт 8 повестки дня

ВСЕСТОРОННИЙ ОБЗОР И ОЦЕНКА ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
ПОВЕСТКИ ДНЯ НА XXI ВЕК

Проект доклада Специального комитета полного состава

Докладчик: Чеслав ВЕЦКОВСКИЙ (Польша)

Добавление

C. Осуществление в областях, где необходимы срочные меры

2. Сектора и проблемы

1. Специальный комитет полного состава рассмотрел пункт 42 раздела C.2 предлагаемого итогового документа специальной сессии (A/S-19/14-E/1997/60, глава I.B) на своем ___-м заседании ___ июня 1997 года.
2. На том же заседании Комитет утвердил следующую поправку и рекомендовал специальной сессии принять этот пункт.

Пункт 42 был изменен следующим образом:

"42. На девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи международное сообщество подтвердило признание им проблемы изменения климата в качестве одной из крупнейших проблем, стоящих перед миром в следующем столетии. Лидеры многих стран подчеркнули важность этого в своих выступлениях в Ассамблее и в общем плане изложили меры, которые они намерены принять в связи с этим как в своих странах, так и на международном уровне.

Конечная цель, которую разделяют все страны, заключается в стабилизации концентрации парниковых газов в атмосфере на таком уровне, который позволил бы предотвратить опасное антропогенное вмешательство в климатическую систему. Для этого требуются действенные и эффективные с точки зрения затрат мероприятия и

меры, которые будут достаточны для обеспечения существенного сокращения объема выбросов. На данной сессии страны рассмотрели вопрос о ходе подготовки к третьей сессии Конференции Сторон Рамочной конвенции об изменении климата в Киото. Все согласились с тем, что достижение на ней удовлетворительных результатов имеет жизненно важное значение.

Позиции многих стран на этих переговорах все еще находятся в стадии формирования, и была достигнута договоренность о том, что было бы неуместно стремиться предрешать их результаты, хотя состоялись полезные контакты по вопросу о формирующихся позициях.

Уже получила широкое, но не всеобщее признание необходимость рассмотрения вопроса об установлении для стран, указанных в приложении I, имеющих обязательную юридическую силу существенных, реалистичных и справедливых целевых показателей, в результате чего будет обеспечено значительное сокращение объема выбросов парниковых газов в течение конкретного периода времени, например к 2005, 2010, 2020 годам. Помимо необходимости установления целевых показателей широкое признание получила также необходимость рассмотрения путей и средств для их достижения и учета экономических, неблагоприятных экологических и других последствий таких мер реагирования для всех стран, особенно развивающихся".